



DEBRECZEN

Szerkesztőség: Debrecen Bajcsy-Zs. utca 1. sz. (Kisgazdapárt helyiségénél) félem. Tel.: 41-13. Szerkesztőségi hivatalos órák: d. u. 4 11-ig.

KELETMAGYARORSZÁGI NAPLÓ

Kiadóhivatal: Bajcsy-Zs. utca 1. (Független Kisgazdapárt helyiségénél) félemelet. Telefon: 41-14. Hivatalos órák: reggel 8 órától este 6-ig

ÜDVÖZÖLJÜK HAJDU-BIHAR MEGYEI TANÁCSÁT

A mai nap fordulópont közigazgatásunk történetében. Ma alakulnak meg az egész országban a megyei tanácsok. A tanácsok rendszerével közigazgatásunk igazán népvé válik, ez az új, szocialista szellemű közigazgatás már valóban a nép érdekeit szolgálja.

A dolgozó nép legjobbjai kerülnek be a tanácsba, sztahanovisták, a termelésben élenjáró üzemi munkások, traktoristák, az állami gazdaságok és a termelői csoportok legjobb dolgozói, egyénileg gazdálkodó kisparasztok, az értelmiségnek a néphez legközelebb állók: tanárok és orvosok, jó hivatalnokok. Az ifjúság és a dolgozó asszonyok képviselői is helyet kapnak a tanácsokban. Pártkülönbségre tekintet nélkül jelölte ki a Függetlenségi Népfront a tanácsok tagjait, akik között pártönkivülieket is találhatunk. A tanácsok összetétele bizonyítja, hogy a tanács valóban a dolgozó nép egészének hű képviselője.

A tanácsokban a dolgozó nép fogja hallatni szavát, akarát. Az eddigi képviselői szervek, a törvényhatósági bizottságok és ezek albizottságai, ha túlnyomórészt már a dolgozók is voltak a tagjai, mégsem tudták a megye és elavult régi törvények miatt a szűk hatáskör miatt betölteni azt a hivatást, amelynek a tanácsok már meg fognak tudni felelni. A törvényhatósági bizottság ülésein ritkán találkoztunk a problémák felvetésével, oda már kész javaslatok mentek, amelyeket elfogadtak. Formai volt nagyrészt a törvényhatósági bizottságok működése.

A tanácsok révén friss szellem újítja meg a közigazgatás munkáját. A tanácsok tagjai a dolgozók nevében itt hozhatják fel az építő mindennap ezernyi problémáját. Nincs bürokrácia, nincs az elavulthoz való ragaszkodás, de van mérész újítakadás, van az építés teremtő lendülete, — hiszen ezt legjobban a dolgozó nép tagjai adhatják meg a közigazgatás munkájának.

A tanácsok munkája meg fogja gyorsítani az öt éves terv végrehajtását. A tanácsok állandó építő kritikával, rendszeres ellenőrzéssel kísérik a terv hatalmas előírásainak teljesítését. A dolgozók maguk jönnek itt elő a legjobban, mert legegyszerűbb javaslatokkal a terv végrehajtása érdekében. — hiszen gondoljunk csak az egyszerű emberek közül kikerült egyszerű újításokra!

A tanácsok működése azt jelenti, hogy megszűnik közigazgatásunkban az íróasztal mellől való ügyintézés, ha még az néhány helyen még ma is megvolt. Helyébe lép az élettel szoros kapcsolatot tartó, mert benne élő dolgozók közigazgatást irányító munkája, amely bizonyos, hogy megteremt gyümölcsseit.

Hajdú-Bihar megyei tanácsától azt várjuk és hisszük, hogy

Fontos rendelet a megyei tanácsok osztályainak szervezetéről, a közalkalmazottak alkalmaztatásáról, a gyámügyi és anyakönyvi kérdések rendezéséről

A hivatalos lap szerdai száma a minisztertanács 4. és a belügyminiszter egy fontos rendeletét közölte. A rendelet a helyi tanácsok rendszerének kiépítéséről és megszervezéséről biztosítja, illetve a tanácsrendszer bevezetésével szükségesé vált intézkedéseket írja meg.

Az első rendelet intézkedik a budapesti és a megyei tanácsok végrehajtó bizottsága hivatali szervezete keretében szakigazgatási ágak szerinti osztályok felállításáról. Egységes rendszerbe foglalja össze az összes szakigazgatási ágakat, megszüntet egyes hivatalokat, melyek eddig sok párhuzamos ügyintézés, jelentéskészítés és a tervszerű munka kereszttel voltak. A rendelet pontosan meghatározza az egyes osztályok szervezeti, feladatkörét, pontos útbaigazítást ad mindenki számára, hogy ügyével mely osztályhoz forduljon. A rendelet fontos hatásköri intézkedéseket is tartalmaz. Kétfokú eljárást vezet be, megszűnik ezzel a felelősség elmulasztása a múltban divatos végeláthatatlan sora és az ügyeknek a helyi tanácsokhoz való leadásával és az ott történő intézkedésnek biztosításával megvalósítja azt, hogy az ügyekben általában végső fokon is azok a helyi szervek határozzanak, amelyek a helyi viszonyokat a legjobban ismerik. Meggyorsul ezzel az ügyintézés is, nem beszélve arról, hogy a felesleges megszüntetésével és kikapcsolásával a takarékoskodik a terén is jelenleg lépést jelent ez az intézkedés.

A minisztertanácsnak másik rendelete a közalkalmazottak alkalmaztatását szabályozza. Ezenről a közalkalmazottakat nem Budapestben fogják kinevezni, hanem ezt az igen fontos jogot a helyi tanács végrehajtó bizottsága gyakorolja, amely közvetlenül és munkáján keresztül is ismeri az érdekelteket. Így lehet legjobban elősegíteni azt, hogy munkájuk után a legérdemesebbek a feladat elvégzésére a legalkalmasabb személyek kerüljenek be a helyi tanácsok apparátusába. A helyi szervek döntenek az áthelyezés, előléptetés stb. kérdéseiben is. Készségtelen, hogy a rendelet ezen intézkedése már a közelebbi jövőben jótékonyan éreztetni fogja hatását. Mentessük a miniszteriumot a konkrét ügyek egész sorától, amelyek az évi irányítás nehezítik.

A minisztertanács a közszolgálati alkalmazottak új fegyelmi szabályzatát is megállapította. Ez a fegyelmi szabályzat alapvetően különbözik a régítől. Az új szabályzat célja az, hogy az eddigi hosszadalmas eljárás helyett a fegyelmi ügyek gyors elintézését nyerjenek. Ennek érdekében nagy mértékben egyszerűsíti a rendelet a fegyelmi eljárás szabályait és így lehetővé válik, hogy a megindulástól két hónapon belül befejezést nyer a fegyelmi ügy. Megszűnik az az állapot, hogy egyesek — felhasználva a bürokratikus eljárás kibúvóit — évekig húzassák ügyük elintézését a közben szedhessék fizetésüket az államtól. A rendelet meghatározza a fegyelmi vétségek körét, s megállapítja a fegyelmi büntetések fajtáit is, továbbá azt, hogy ki jogosult a fegyelmi eljárás megindítására és a fegyelmi büntetés kiszabására. Alapvetően jelenik

zük az a szempont, hogy a kiszabott büntetésnek nevelő hatása legyen.

A gyámügyi kérdések átmeneti rendezéséről szól a minisztertanács harmadik rendelete. — Gyámügyi igazgatásunk eddigi rendszere már régen elavult, s most a tanácsok megalakulása végleg megérlelte a helyzetet ahhoz, hogy ezen a téren is új szabályozást vezessünk be. Gyámügyi vonalon a jogvitás ügyek június 15-től kezdődően átkerülnek a bírósághoz. A nem jogvitás ügyeket pedig ezen a végrehajtó bizottság közegészségügyi és népjóléti osztályán fogják intézni. Ezenről pl. a bíróság fog intézkedni a kiskorú gyermekek elhelyezése és tartása, egykorú

személy gondnokság alá helyezése, szülői hatalom megszüntetése szülő hazonélvezeti jogának korlátozása stb. kérdésében is. Az ügyintézés is meggyorsul a gyámügyi eljárás egyszerűsítésével.

Az anyakönyvi ügyekre vonatkozó rendeletben a belügyminiszter az anyakönyvi fejtűgyűjtő hatóságokat újra szabályozza. A felügyeleti teendőket ezennel a végrehajtó bizottságok fogják elvégezni, amelyekben eddig csak a belügyminiszter rendelkezett. Megszűnik a belügyminiszternek első fokú hatásköre is, anyakönyvi ügyekben.

Folytatja ülését a Szovjetunió Legfelső Tanácsa

Zverjev előadói beszéde után a Szovjetunió Tanács és a Nemzetiségi Tanács együttes ülése befejeződött. A Szovjetunió Legfelső Tanácsának ülészaka folytatja munkáját.

Szerdán a Kremlben folytatta munkáját a Szovjetunió Legfelső Tanácsának első ülészaka. Tíz órakor megkezdődött a Nemzetiségi Tanács ülése.

Ivan Kebin, a mandátumvizsgáló bizottság elnöke beszámolt az 1950 március 12-én tartott választásokon megválasztott nemzetiségi tanács tagok mandátumainak felülvizsgálásáról.

Közölte, hogy a nemzetiségi tanácsban képviselve van a soknemzetiségű szocialista állam valamennyi népe. A nemzetiségi tanácsba beválasztották a szovjet nép legjobb fiait és lányait, munkásait és parasztokat, a szovjet értelmiség képviselőit.

A nemzetiségi tanács jóváhagyta a mandátumvizsgáló bizottság jelentését és érvényesnek ismerte el mind a 638 választókerület küldöttjeinek mandátumát.

A Nemzetiségi Tanács a továbbiakban meghallgatta a költségvetési bizottság jelentését. Ivan Hovlov, a bizottság elnöke közölte, hogy a költségvetési bizottság megvizsgálta a Szovjetunió 1948-49. évi állami költségvetésének teljesítéséről szóló jelentést, valamint az 1950. évi költségvetést és határozatait a Nemzetiségi Tanács elé terjesztte. Ezután a Nemzetiségi Tanács hozzákezdett az állami költségvetés megvitatásához.

Világszerte nő a békemozgalom

Páris: A Páris melletti Ivryben, Thorez városában a lakosság 98 százaléka csatlakozott a mozgalomhoz. Gennevilliers városában, ahol a Francia Kommunista Párt legutóbbi kongresszusát tartotta, 25 ezer lakos közül már 24 ezren írták alá a felhívást.

A Ce Soir jelentése szerint még a párisi amerikai követség két tagja is aláírta a stockholmi felhívást azzal a kifejezettel, hogy a lapok ne közöljék nevüket.

Róma: Rendkívül mély hatást tett a genovai rakodómunkások nagygyűlésének sok ezer résztvevőjére egy 9 éves kislány kórházból írt levele. „Kedves Giovanna, — írja a kislány — annak az öreg dokkmunkásnak, aki néhány képesítést küldött be nekem a kórházba, az egyik újságban azt

olvastam, hogy gózhajók vannak útnak felénk, fegyverszállítmányokkal. Nagyon szepen kérek, kedves Giovanna, ne rakd ki ezeket a fegyvereket és továbbítsd kérésemet a többi dokkmunkásnak is”.

Athén: A szabad görög rádió jelenti, hogy Athénben megalakult az illegális görög békevédelmi bizottság. A bizottság, amelyben a szakszervezetek és a helyi békebizottságok küldöttjei vesznek részt, békefelhívást intézett a görög néphez. A felhívás megállapítja, hogy csak a békéért folytatott harc mentheti meg Görögországot az újabb vérfürdőtől.

Kopenhága: A dán fővárosban most tartotta első országos értekezletét a béke híveinek dán bizottsága. Az értekezleten a dán békemozgalom 40 ezer tagját 500 küldött képviselte.

Niers Bohr tanár a világhírű dán atomfizikus nyílt levelet intézett az ENSZ-hez. A nagy tudós teljes erkölcsi tekintélyét latba vetve követeli a világ népeinek együttműködését az atomenergia lehetőségeinek békés kihasználására.

lása és az atomfegyverekben rejlő végtelen veszély elhárítása érdekében.

Berlin: Az ifjú békeharcosok állandó bizottsága, amely a berlini találkozó során alakult meg, felhívást intézett a békeszerető nyugatnémet ifjúsághoz. A felhívás kifejezi, a háborús uszítókat fektelen gyűlölet tölti el, mert a pünkösdi találkozót súlyos csapat mért támadó tervekre. A német ifjúság 1950 pünkösdjén a béke nagy csapatját nyerte meg, most pedig fokozott erővel kell munkálkodni a békebizottságok megteremtésén Nyugatnémetország egész területén.

Sztálin fogadta Kekkoneit

MOSZKVA: I. V. Sztálin, a Szovjetunió minisztertanácsának elnöke június 13-án fogadta Urho Kekkoneit, Finnország miniszterelnökét. A fogadáson jelen volt Gromiko külügyminiszter helyettese.

RÁKOSI MÁTYÁS BESZÉDE az „ÚJ KINA” c. folyóiratban

Peking: Az „Új Kína” című Pekingben megjelent havi folyóirat legújabb száma teljes terjedelmében közli Rákosi Mátyás beszédét, amelyet a fejszabidulási emlékünnepe alkalmából mondott. „Magyarország — a békefront

szíjánd hásttyája” című, a folyóirat fényképsorozatai közül Magyarország. A képek Rákosi Mátyást, a néphadsereg új tisztjét valamint az ipari és mezőgazdasági munka egyes mozzanatait ábrázolják.

A MINSz felhívása a vidéki középiskolás diákokhoz

A Magyar Ifjúság Népi Szövetsége Diákszövetségének intézőbizottsága az alábbi felhívást intézte a vidéki középiskolások tanulóihoz:

Dolgozó Ifjúság Szövetsége első kongresszusára készül a magyar ifjúság. A középiskolás fiatalok, akik jó vizsgaeredményeket készítenek fel a kongresszusra, a nyári szünetükben már a Dolgozó Ifjúság Szövetsége tagjaként mutatják meg, hogy méltóak a Magyar Dolgozók Pártja bizalmára. Dolgozó népközpontok az elkövetkezendő napokban és hetekben nagy feladattal várják a mezőgazdasági munkálatok elvégzésével kapcsolatos felhívást. A MINSz Diákszövetség intézőbizottsága felhívja a vidéki diákokat, hogy a mezőgazdasági munkában való részvételre. A középiskolás diákok a növényápolási, erdőgazdálkodási, terménybetakarítási munkában való részvételre hozzájárulhatnak a minisztertanács rendelkezésének végrehajtásán keresztül öt éves tervünk

sikeréhez. A nyári mezőgazdasági munkák során a diákok közelebb kerülnek a dolgozó parasztfiatalokhoz, így szorosabbra kövcsölik a dolgozó ifjúság szövetségének sorait.

A fiatalok a DISz iskolai tükraínál jelentkezhetnek június 17-ől 22-ig személyi adatok, önéletrajz és szülői beleegyezés mellékelésével. Jelentkezni lehet az állami gazdaságoknál végzendő növényápolási és könnyebb aratási munkára a géppálmásoknál végzendő irdai, könyvelési munkára (főleg lányok) és fizikai munkára, traktoros kisegítőnek, erdőgazdálkodási munkára. A munkavállalók szállása biztosítva van.

A vizsgák sikeres elvégzése után a termelésben a mezőgazdaság területén végzett odaadó munkájukat jutalmazzuk meg a diákokat, hogy méltóak a Dolgozó Ifjúság Szövetségének tagságára, a Párt bizalmára.

**MINSz Diákszövetség
intézőbizottsága.**

A Szovjetunió hősi fiataljainak példamutatása

N. Sabanov, a Szovjet TI munkatársa írja:

Öt évvel ezelőtt 1945 június 15-én a Szovjetunió Legfelső Tanácsa. Elnökségének rendelkezése a Komszomol a nagy honvédő háborúban a hazának tett kimagasló szolgálatait és azért a nagy munkáért, amelyet az ifjúságnak a háza iránti maradéktalan odaadása szellemében való nevelés terén végzett — Lenin-renddel tüntette ki.

A Szovjetunió Komszomolja a polgárháború éveiben a Vörös Hadsereg első soraiban védekezett a fajtai szovjet köztársaságot.

A népgazdaság helyreállításának időszakában és a szőlőművelés tervek esztendője alatt a Komszomoltagok felelősen munkahősességet tanúsítottak.

A szovjet ifjúság erkölcsi és szellemi értéke különös erővel mutatkozott meg a német fasiszta hódítók ellen vívott nagy honvédő háborúban. A Komszomoltagok százezer számba lépek be önként a harcoló hadsereg soraiba.

A Komszomoltagok bátorságáról és vitézségéről tanuskodik, hogy azok, akik a 11 ezer harcos közül, akiket a háború éve alatt a Szovjetunió Hőse kitüntetéssel tüntettek ki hátezer Komszomoltag és a Komszomol neveltje.

A szőlőművelés, a majdnem 5 hónapig tartott. A szőlőművelés Komszomol szervezet és az ifjúság komoly segítségével nyújtott a város, védelmező csapatoknak. A szőlőművelés ifjak és lányok ezrei harcoltak a város hősi védelmezőinek soraiban. Minden Komszomoltag a rettenetesség, önfeláldozás és kitartás példaképe mutatta.

A szovjet fegyveres erő gókszáz ezer fajtai harcosát tüntették ki a Szovjetunió rendjével és érdemével 99 komszomoltag partizán — közülük 12 leány — nyerte el a Szovjetunió Hőse kitüntetését.

2 oldal
Debrecen 1950 június 15.

Zója Kozmogymjanszkaja az „Ifjú gárda” hőseinek neve a hősiesség.

A honvédő háború után a Komszomol önfeláldozóan látott hozzá a népgazdaság helyreállításához és fejlesztéséhez meggyászba jutott megvalósításához.

A Lenin-rend elnyerése ördök fordulatján az ifjúság látja, hogy Lenin és Sztálin pártja miként nevelte fel és neveli a kommunizmus harcosainak és nemzedékét. A szovjet ifjúság boldog, hogy a szőlőművelés korszakban él és dolgozik abban a gazdaságban él és dolgozik, amikor minden út a kommunizmushoz vezet.

A kulákok szabotálják az aratási szerződés-kötést és cséplőgép kijavítását

A megyei operatív bizottság ülésén, a befutott jelentésekben általában kedvező kép alakult ki Hajdú-Bihar megye aratási előkészületeiről és a növényápolási munkákról.

Azonban több helyen mutatkoznak jelenségek melyek szerint nem mindenütt készültek fel jól az aratásra. Az aratási szerződés-kötés kapcsolatban a kezdetben mutatkozó munkaerőhiányt a kulákság eljenséges agitációra használja fel és sikerült is több helyen pánikhangulatot teremteniük és félrevezetni a hatóságokat. Ezalatt ők is tovább szabotálták az aratási szerződés-kötést, jóllehet munkaerő már lehetett találni.

A kulákszabotázs következtében Kismarján, ahol tavaly 120 szerződés kötötték, az idén még csak 50 szerződés van, Hajdúbagason csak 8, Pocsajon 120 helyett 52 Eszaráron 25 helyett 9.

Földesen a kulákok a cséplőgépjavítás tagadnak meg, így Szabó László kulák Bagason nem

Nagy előnyöket jelent a dolgozó parasztságnak a szállítási szerződések megkötése

Bognár József belkereskedelmi miniszter, Vajda Imre államtitkár és a SZÖVOSZ vezetősége szerdán délelőtt tájékoztatták a sajtó képviselőit a terménybegyűjtéssel kapcsolatos szállítási szerződéses rendszerről.

Bognár miniszter hangsúlyozta, hogy az új gazdasági évből bevezetik a kalászos terményeknél — búza, rozs, árpa, zab — a szállítási szerződéses rendszert, amelynek lényege, hogy a dolgozó parasztság az árugabonáját a földműveléssel kapcsolatos feladatait ismeretlel előzően lekötötte az állam számára.

A szállítási szerződés megkötése rendkívül előnyös a dolgozó parasztság szempontjából. Aki határidőre beadja a szerződésben vállalt mennyiséget, a behozott gabona minden mázsája után hat forint felárat kap a rendszer gabonáron felül. A szerződéses szállítási rendszere a parasztságot a tervszerűség felé vezeti.

Az árugabona előre történő lekötése elősegíti a készletgazdálkodás tervszerűségét is, amelyet módot ad a parasztság vásárlóerejének pontosabb megállapítására. Ezáltal lehetővé válik, hogy tervszerűen meg szervezzék a falvak ellátását, foglalkoztatási cikkekkel.

A szállítási szerződéseket július 8-ig lehet megkötöni a földműveléssel kapcsolatos feladatok határidőre belül a parasztság tetszés szerinti időben teljesítheti a szállítást.

A parasztság a szerződés-kötés-kor maga határozza meg, milyen holdankénti termésátlagra szá-

mit és ennek alapján maga dönt arról, milyen mennyiséget köt le.

Ha a tényleges terméseredmény kisebb lenne, mint amelyre számított, akkor csak a háztartási és gazdasági szükségleten felül megmaradó felesleg erejéig köteles a szerződést teljesíteni.

Dégen Imre, a SZÖVOSZ főtitkára a földműveléssel kapcsolatos feladatok a szállítási szerződés-kötés kapcsolatos feladatait ismertette.

A földműveléssel kapcsolatos feladatait az eljövendő időben, hogy a tavalyinál lényegesebben, gondosabb előkészítéssel, szervezetlenebb bizosítják a bő termés zavartalan begyűjtését, a termelőkkel való gyors elszámolást, a gondos raktározást és a megfelelő elszállítását. Egyik legfontosabb feladata a dolgozó parasztság túlnyomó többségével szállítási szerződések kötése, a gabonafeltelek beadására.

Kiemelte, hogy a hat forintot felár tulajdonképpen azt jelenti, hogy a szállítási szerződés után beadott minden 13 mázsa gabona után egy mázsa, vagyis egy hold bevetéséhez szükséges gabona értékével növekszik a szerződést kötő dolgozó parasztszám bevétele.

Kiszorították a terményfelvásárlásból a spekulációs szellemet. Az állam vásárolja fel a szövetkezetek útján a falu terményeit. Ez teszi lehetővé a dolgozó parasztság számára az előre megállapított biztos árakon való értékesítést, még pedig a

szállítási szerződések útján, már az aratás előtt.

Hangsúlyozta, hogy a kulák és a klerikális reakció, mint a dolgozó parasztságnak javát szolgáló minden kérdésben, itt is támadást indít a szerződések ellen. A kulákok le akarják szelni a dolgozó parasztságot a szerződés-kötésről, ugyanakkor ők maguk megkísérik, hogy részeshessenek a szállítási szerződés által juttatott többletjövedelemből. A Magyar Dolgozók Pártja, a tömegszervezetek és a falu dolgozóinak ébersége megakadályozza majd, hogy a kulákok kijátszva a rendelkezéseket, a szállítási szerződések útján olyan anyagi előnyökhöz jussanak, amelyeket a népi demokrácia csak a dolgozó parasztszám számára biztosít.

Június 15-én és 16-án az ország valamennyi járásában a szövetkezetek felvásárlók értekezleten tárgyalják meg a terménybegyűjtéssel, különösen a szállítási szerződésekkel kapcsolatos kérdéseket.

Június 17-én az ország valamennyi terménybegyűjtője, a szövetkezetek vezetősége, a fagság legkiválóbb rétegei és a szövetkezetek alkalmazottak bevonásával a terménybegyűjtéssel különösen a szállítási szerződésekkel kapcsolatos helyi feladatok megoldására aktíva érkeztetést tart.

Azonkívül június 18-án az ország minden falujában kisgyűlések lesznek.

Azok a terményfelvásárlók, valamint mindazok, akik a földműveléssel szövetkezetek megbízásából szállítási szerződések megkötésével eredményesen közreműködnek, jutalomban részesülnek. A földműveléssel szövetkezetek közötti versenymozgalmat kiérkeztetésével egyik döntő szempont lesz, hogy milyen eredményt ért el a szövetkezet a szerződés-kötések terén.

A GAZDASÁGI HELYZET VITÁJA AZ ENSZ-BEN

Conf. (TASZS): Az ENSZ európai gazdasági bizottságának június 12-én és 13-án ülésein, Satadnik az Ukrajna Szocialista Köztársaság képviselője kiemelte, hogy az Ukrajna Szocialista Szovjet Köztársaságban 1949-ben az ipari termelés 29 százalékkal emelkedett az 1948. évihez képest és hasonlóképpen emelkedett a mezőgazdasági termelés színvonala is. Az általános nagy megalapította a háború előtti színvonalat.

Bogdan, Románia képviselője szintén kiemelte, hogy a háború előtti színvonalat a szocializmusnak 121,7 százalékkal, a vasiparban 250,9 százalékkal, az öntöttvasiparban 207,7 százalékkal, az acélpiparban 165,8 százalékkal túlszárnyalták a tervet minőségben is túljelölték. 1949-ben románian olyan gépiparrendezéseket kezdett gyártani, amelyeket ezelőtt külföldről szerezett be. Mindezt a hatalmas Szovjetunió támogatása, valamint az iparban történt beruházások tették lehetővé.

Bogdan hangsúlyozta, hogy az ENSZ jelentéséből hiányoznak a Szovjetunió és a népi demokráciák országok emelkedő jövedelmének tanuskodó tények és a nyugateurópai országok népének állandóan csökkenő életszínvonalára vonatkozó adatok, MTI.

EMLEKBÉLYEGET BOCSÁT KI A POSTA A DISZ KONGRESSZUS ALKALMÁBÓL

A Posta a Dolgozók Ifjúsági Szövetsége I. kongresszusa alkalmából 1950 június 17-én 20, 30, 40, 60 filléres és 1.70 forintos értékű emlékbélyegeket bocsát ki. Ezeket a bélyegeket teljes sorozatban a DISz kongresszus alkalmi postahivatala, vidéken Debrecen 1, Győr 1, Miskolc 1, Pécs 1, Sopron 1, Szeged 1 és Szonok 1. és számú postahivatalok teljes sorozatban a felsoroltakon kívül a nagyobb forgalmú postahivatalok is árusítják. A 30, 40, 60 és 1.70 forint értékű emlékbélyegeket szétkülönböztik után az összes postahivatalokban kaphatók lesznek.

Egyszerűsítik az üzemi szociális segélyt

A minisztertanács új rendelkezésében minden olyan üzemben ahol legalább száz munkavállaló dolgozik, a táppénz, terheségi és gyermekápolási segély, valamint az összes egészségügyi kifizetése a munkahelyen történik.

A táppénz, a munkabéreket egyidejűleg fizetik ki. Az üzemben történik a jogosítás és a kórházi beutazás is. A jövőben tehát a dolgozók betegsegélyezési ügyeiket munkahelyükön intézhetik el.

Az üzemi segélyezés lebonyolítása az OTI irányítása mellett, az üzemi önkéntes feladatok teljesítését az OTI rendszeresen ellenőrzi.

Az OTI az üzemi által kifizetett segélyeket a munkajuttatásnak megteríti.

A szakszervezeti bizottság szociálpolitikai felelősére hárul a betegségügyi bizottsággal kapcsolatos munka legnagyobb része. A minisztertanács rendelkezése az összes állami hivatalokra vonatkozik.

Meggyorsul a hadigondozás ügyintézése

A hadigondozás ügyintézéséről szóló új rendelkezés a megyei tanácsok hatáskörébe utalja a hadigondozási ügyek végső elbírálását. A népjólléti miniszter hatáskörébe tehát csak a hadigondozás főfelügyelje, a hadigondozó ható-

ságok irányítása és a hadigondozottak országos vagy részleges felülvizsgálatainak elrendelése tartozik.

A rendelkezés kibocsátásával a hadigondozottak ügyeinek elintézése lényegesen meggyorsul.

Ma alakul meg Hajdú-Bihar megyei tanácsa

Ma délelőtt 11 órakor ünne-
pélyes keretek között alakul meg
Hajdú-Bihar megyei tanácsa. A
vármegye dísztermében lesz az
ünnepi alakuló ülés, amelyen a

kormányt és a Függetlenségi
Néphonot Szabó István vezér-
őrnagy képviseli. Szabó István
vezérőrnagy mond ünnepi beszé-
det, amelyet hozzászólások kö-
vetnek, elsőnek Barczy Gyula, a
Magyar Dolgozók Pártja hajdú-
bihari pártbizottságának titkára
szólal fel.

Harc a dolgozó nép kenyeréért!

Az aratásról hoztak határozatokat a gépállomás ülésén

A debreceni gépállomáson ta-
nacsülésre gyűltek össze melyen
a gépállomási vezetőkön kívül
megjelentek a Városi Bizottság, a
MEZOSZ, SZÖVOSZ és DEPOSZ
képviselői, valamint a termelő-
csoportok kiküldöttjei.

Józsa Gábor nyitotta meg a tá-
nacsülést majd a javaszi munkák
kiértékelésére tért át és önkriti-
kát gyakorolt, amiért a gépáll-
omás nem tudott száz százalékos
elérteket tenni a javaszi terveknek.
Voltak kiváló egyéni teljesíté-
sek és normateljesítések, de az
összeség munkája nem volt töké-
letes.

Frühwirth József a továbbiak-
ban a nyári szezonmunkáról és
annak előkészületeiről számolt be:
A jelszó: **Harc minden szem gabonáért!**
Az aratógépek kijavítása
készen állnak a munkára. Mind-
egyik gépre előre elkészítették
a területi beosztást. Azután a
cséplőgépekről beszélt. Minden körü-
lmények között három-négy asz-
tagba kell hordani hogy ne le-
gyon szemvesztés és csirázás
és a gyors cséplést biztosítsák.
A TSzCs-nek kell vigyázni arra
is, hogy a magácsok gépei is ál-
landóan munkában legyenek.
A cséplőgépekhez a termelőcso-
port ad munkacélt, amikor ná-
luk dolgoznak. Beszélde további
részét a földművelésszövetkezi ki-
küldöttek felé intézte, hogy a
raktárak tisztán és rendben vár-
ják a begyűjtött gabonát. Majd
felolvastak egy határozati javas-
latot, amit a megjelentek egyhan-
gúan elfogadtak.

Az aratást idejében megkezdik
határidő előtt elvégzik. A tarló-

hántást lehetőleg tárcsával azon-
nan aratás után elvégzik, a csé-
plésnél a munkát előre megszerve-
zik és az összes aratási munkákat
a minisztertanács rendeleteinek
szellemében végzik el. A Gépáll-
omás részére biztosítják a munka-
versenyben foglalt pontok 100

százalékos betarását és a ter-
melőcsoportokban minden mun-
kát idejében bevégeznék.
A határozati javaslat elfogadása
után a megjelent dolgozók saját
indítványaikat és hozzászólásai-
kat adták elő a nyári szezonmun-
kákra kapcsolatban.

ARATÁS ELŐTT

az újjászervezési földművelésszövetkezetben

A balpárizsúvárosi földművelésszö-
vetkezet irodájában energikus dol-
gozó parasztszövetség ül velünk
szemközt: **Ecsedi Bálintné.**

— Örülünk — kezdjük a beszél-
getést. — Nő a földművelésszövet-
kezet élén.

Szerény mosoly a válasz. — Re-
melem, nem tartják hibának?

— Sőt, de kíváncsiak vagyunk,
hogyan került a vezetésbe?

— Már kicsi koromban napszám-
ba jártam, később rézparasztszö-
vetkezetbe kerültem. A földmű-
velésnél 4 holdat kaptunk, a dem-
okráciának nagyon hálás vagyok,
hogy lehetővé tette számomra,
hogy tanulhassak. Így elvégezhet-
tem a szövetkezeti ügyvezetői tan-
folyamot és most már meg is vá-
lasztottam a szövetkezet vezetői
jelvé. Jobb lett az életünk. Férfim
az állami gazdaságban politikai
megbízott, gyermekeim közül az
egyik a rendőrségen teljesít szol-
gálatot.

— Hogy végzik a növényápolást?

— Voltak kezdetben bajok itt
Ujvároson is. Sok helyen felülete-
sen kezelték a minisztertanács no-

vényápolásra vonatkozó rendeletét,
így nálunk, a mi hátrunkban is
akadtak dudvász táblák. De ezen
is segítünk. Vagy 110 kisgyűlést
tartottunk és emellett bizottságo-
kat alakítottunk, amelyek határjár-
ásra mentek ki megnézni, hogyan
folyik a munka kint a földeken. Az
elhanyagolt területeken alaposan
hozzáfogtak a növényápoláshoz, a
gazog földeket a dolgozó parasz-
ság teljesen megfésültette.

— Készülnek az aratásra is?

— Természetesen. A mi felada-
tunk a terménybegyűjtésnél soka-
sodnak meg igazán. Eppen ezért
már most kitisztítottuk és fertőt-
lenítettük a szövetkezeti raktá-
kat és a cséplés után azonnal ide
hordjuk be a gabonát. Egy szem
búza se vessz kárba, nem fülled
össze, nem dohosodik, nem gyulad
be. Az ország kenyere, a saját
kenyerünkre vigyázunk...

A debreceni posta dolgozói önkéntes aratási munkát vállaltak

A debreceni Nagypostán 2-es
számú postahivatal dolgozói dí-
cséretes kezdeménnyel akar-
nak hozzájárulni az aratás-
cséplés, betakarítás sikeréhez.
A szocialista mezőgazdaság, az
ötéves mezőgazdasági terv sike-
res végrehajtása szívügye a deb-
receni postai dolgozóknak és ön-
kéntes munkafelajánlással jó és
követendő példával járnak elől.
A debreceni 2-es számú posta-
hivatalnak Magyar Szovjet Társas-
ság csoportja dolgozó **Mogyorós Imre** titkár javaslatára egy-

hangú lelkesedéssel elhatározták,
hogy kivesszék részüket az
aratási munkákból. **Felajánlót-
ták, hogy az Állomás 120 dolgo-
zója közül 60 fő az egyik leg-
kisebbségi munkaszüneti napon,
vagy vasárnap csoportosan ki-
megy a közelben állami, vagy
termelőszövetkezeti csoport föld-
jére és részt vesz az aratási mun-
kálataiban, segít, előmozdítja a
munkát aratást. A hatvan pos-
tai dolgozóból 20 kaszás, 20 ma-
rokszedő és 20 kéveköltő lesz. A
postai dolgozók közül sok a**

munkás, dolgozó parasztszárma-
zású, így szakemberek, nem új
és nem idegen számukra az ara-
tási munka.

Meg is keresték felajánlásuk
nyomán a DEPOSZ vezetőséget,
hogy jelölje ki számukra az ara-
tási munkák elvégzésére a meg-
felelő munkahelyet.

— Célunk — hangsúlyozták a
postai dolgozók —, hogy előre-
vigyük és segítsük a szocialista
mezőgazdaságot.

Ugyanakkor felajánlásukat
közölték a Postás Központtal és
egyben versenyre hívták ki az
ország többi postás dolgozóit az
aratás, cséplés, behordás stb.
munkálatok önkéntes elvégző-
sére. A felajánlást közölték a
Magyar Szovjet Társasággal is.

Ugyanakkor a postai dolgozók
az önkéntes munka során páros-
versenyre hívták ki annak az
állami gazdaságnak, vagy ter-
melőcsoportnak dolgozóit, amely-
nek a földjére a postai dolgozók
kimennek.

A mezőgazdaság szocialista átalakítása

A mezőgazdaság kollektivizálása
vagyis a parasztszövetkezetek
egyéni gazdaságról a nagyüzemi
kollektív gazdaságra való áttérése
— az egyik legnagyobb győzelem
a Szovjet állam történetében. V. I.
Lenin és I. V. Sztálin a szocialista
forradalom vezérei voltak a mező-
gazdaság átalakításának szervezői
és vezetői.

A Nagy Októberi Szocialista
Forradalom megszüntette a föld-
lőtől magántulajdonú Orosz-
országban. A föld köztulajdonná
lett. A földesúri, a hűbéri, a céri
család tulajdonát képező, a szer-
zetesrendek és az egyház tulajdo-
nát képező földeket a parasztszö-
vetkezetek át ellenszolgáltatás nél-
küli használatra, Valóságá lett
Oroszország parasztlainak az áb-
bándja, akik eok évszázadon ke-
resztül harcoltak a földért.

A kapitalista nagyüzemi föld-
művelés és a földesúri kizsákmá-
nyolás megszüntetésének az ered-
ményeként jött a parasztság
helyezete a Szovjetországban. De
egyre folytatódott a parasztság
szegényesedése az országban. A
szegényesedés az országban a kis-
gazdaságokra való aprózódása,
amely az 1918. évben kezdődött.
Ez a folyamat ropant mértékben
vezényeltette a népgazdaságot,
mert az ilyen féligmeddig naturalis
gazdálkodást folytató törpe pa-
rasztságok nem voltak elegendő-
k az országnak egyrészt elegendő
őru gabonát termelni az egyre nö-
vekvő városi lakosság részére,
másrészt nyersanyagokat szállítani
az ipar számára. Éles ellentmondás
keletkezett a gyorsan fejlődő
szocialista ipar és az elmaradt me-
zőgazdaság között, mely ellentmon-
dás akadályává lett annak, hogy a
Szovjet Képzőművelés népgazda-
sága tovább fejlődjen a szocializ-
mus irányába. De az egyéni gaz-
dálkodás maguknak a parasztszö-
vetkezetek nyújtott kedvező kila-
tást.

Lenin és Sztálin a szovjet hatá-
lom első napjaitól kezdve rámuta-
tott arra, hogy a parasztság a
kisüzemi gazdálkodással, mely fő-
képpen a kézimunkán alapszik,
nem képes az ipargépből felemel-
kedni. V. I. Lenin „A szövetkeze-
tekről” című cikkében, az 1923.
évben vizsgálta az a zseniális ter-
vet, hogy miként kell a parasztsá-
got bevonni a kollektív földművelé-
s felépítésének ügyébe. Lenin
megjelölte a parasztszámára a
legegyszerűbb és legkönnyebben
érinthető utat: a sokmillió parasz-
tiság számára a gazdaságunk kezdetben a fogyasztási és értékesítési szövetkezetek-
ben — a szövetkezetek e leggye-
szerűbb alakjaiban — majd később
a termelőszövetkezetekben való
egyesítését.

Lenin szövetkezeti tervét to-
vábbfejlesztve, I. V. Sztálin minden
irányban kidolgozta azt a kérdést,
hogy milyen legyen a szocialista
gazdálkodás formája a falunak.
Sztálin rámutatott arra, hogy a
kolhozmozgalom alapvető és leg-
főbb formája a mezőgazdasági artel
(munkaközösség, termelőszövetke-
zet). Az artelben csak a legfonto-
sabb termelési eszközök — a föld-
használat, a munka, az igazonó-
latok, a gépek és eszközök, a gaz-
dasági épületek — meennek át a
közösség használatába. (Ezeket
kollektivizálják.) A lakóházak, a
házak körüli kertek, az apró álla-
tok egy része nem megy át a kö-
zösség használatába. Az artel ek-
ként helyesen hangolja össze a kol-
hoz-dolgozók mindennapi életével
kapcsolatos személyi érdekeit kö-
zösségi érdekekkel. A kolhozdoi-
gozók fő jövedelemforrása a kö-
zösségi gazdaság. Ennek fejlesztése
általán a kolhozdolgozók emelék ga-
lálát életük anyagi színvonalát.

Befejezték az 1950. évi adókievetési munkálatot

Debrecen város közigazgatási
bizottsága Duscza Ferenc h.
polgármester előkérletével illet
tartott, amelyen dr. Márton András
h. pénzügyigazgató előterjesztette
a pénzügyigazgatóság májusi
működéséről szóló jelentését. Má-
jusban együttesen kezelt közadó-
ban 61.000 forinttal, illetékekben
35.000, vagyondóiban pedig 75.000
forinttal több folyt be, mint az
előbbi hónapban. Dr. Márton And-
rás hangsúlyozta hogy a bevételnek
emelkedése örömdetes jelenség.
Eddig az új termés közvetlenül
megelőző hónapokban mindig
csökkenés mutatkozott az adóbe-
vételekben. A rendszeres végre-
hajtásnak köszönhető az adóbevé-

telek állandó emelkedése. A be-
hajtást a pénzügyi hátságok
nem a betakarítás után egy-két
hónappal kezd meg, hanem az
egész évben rendszeresen végzi.

Bejelentette a pénzügyigazgató,
helyet, es, hogy a pénzügyigazga-
tóság május hónapban befejezte
az 1950. évi valamennyi adókie-
vetési munkálatot.

Szabotáló kulakokat ítélte el a bíróság

Szabotáló kulakok állottak a bi-
róság előtt akik a dolgozó nép
állama ellen, a dolgozók kenyerére
törtek. Kártevésükkel ártani akar-
tak a szocializmus építő kormány-
zatnak, veszélyeztették az öt éves
mezőgazdasági terv sikerét. **Domán
János** hajdúhadházi kulák három
hold földterületen nem tett eleget
a szerződéses dohánytermelési kö-
telezettségének, egy kis részen ü-
leltet ugyan dohánypalántát, de
azt nem gondozta, nem ápolta.
Minden ténykedésével szabotál-
tást akart okozni a nemzetgazda-
ságnak. Egyhónapi fogházat és 1000
forint pénzbüntetést kapott. Az
ítéletben a felek megnyugodtak,
így az jogerőssé vált.
Éles Sándor hajdúhadházi kulák

úgyancsak a dohánytermesztést
szabotálta, 15 napi fogházat és
500 forint pénzbüntetést szabott ki
rá a járásbírósg.

Nagy András mikesécsi kulák a
borbeszolgáltatási kötelezettségé-
nek nem tett eleget, 289 liter bort
nem szolgáltatott be. Azzal akarta
félrevezetni a bíróságot, hogy a
szőőtermését ellopják. A szabota-
lása miatt a közzététel érdekét
veszélyeztető vétség alapján egy-
hónapi fogházra és 300 forint
penzbüntetésre ítélte a járásbíró-
ságot. A dolgozó nép bírósága meg-
bünteti a szabotáló kulakokat.

3 oldal

Debrecen 1950 június 15.

